



:שָׁנָה אַתְּ הַיְיָ וְאַתְּ הַיְיָ  
 6  
 เอโนช (ซึ่ง) แล้วให้กำเนิด ปี และหนึ่งร้อย ปี H0583 H0853 H3205 H8141 H3967 H8141 H2568 H8352 H2421

และเสกมีชีวิตอยู่ได้หนึ่งร้อยห้าปี และให้กำเนิดเอโนช

הַיְיָ  
 7  
 ปี ร้อย และแปดร้อย ปี เจ็ด เอโนช (ซึ่ง) ให้กำเนิด หลังจาก เสด็จแล้วมีชีวิตอยู่ H8141 H3967 H8083 H8141 H7651 H0583 H0853 H3205 H8352 H2421

:תְּבָרָה וְיָמֵי וְיָמֵי  
 และบุตรสาว บุตรชาย แล้วให้กำเนิด H1323 H3205

และเสกมีชีวิตอยู่หลังจากเขาได้ให้กำเนิดเอโนชแล้ว เป็นเวลาแปดร้อยเจ็ดปี และให้กำเนิดบุตรชายและบุตรสาวหลายคน

8  
 ๘ :תְּבָרָה וְיָמֵי  
 แล้วเสียชีวิต ปี ร้อย และเก้าร้อย ปี สิบสอง เสด็จ วันเวลา ทั้งหมด แล้วรวม H4191 H8141 H3967 H8672 H8141 H6240 H8147 H8352 H3117 H3605 H1961

และวันทั้งหมดนั้นของเสกคือเก้าร้อยสิบสองปี และเขาได้สิ้นชีวิต

:קָנָה אַתְּ הַיְיָ וְאַתְּ הַיְיָ  
 9  
 เคนัน (ซึ่ง) แล้วให้กำเนิด ปี เค้าสิบ เอโนช แล้วมีชีวิตอยู่ H7018 H0853 H3205 H8141 H8673 H0583 H2421

และเอโนชมีชีวิตอยู่ได้เก้าสิบปี และให้กำเนิดเคนัน

10  
 הַיְיָ  
 ปี ร้อย และแปดร้อย ปี สิบห้า ห้า เคนัน (ซึ่ง) ให้กำเนิด หลังจาก เสด็จ เอโนช แล้วมีชีวิตอยู่ H8141 H3967 H8083 H8141 H6240 H2568 H7018 H0853 H3205 H0583 H2421

:תְּבָרָה וְיָמֵי וְיָמֵי  
 และบุตรสาว บุตรชาย แล้วให้กำเนิด H1323 H3205

และเอโนชมีชีวิตอยู่หลังจากเขาได้ให้กำเนิดเคนันแล้ว เป็นเวลาแปดร้อยสิบห้าปี และให้กำเนิดบุตรชายและบุตรสาวหลายคน

11  
 ๙ :תְּבָרָה וְיָמֵי  
 แล้วเสียชีวิต ปี ร้อย และเก้าร้อย ปี ห้า เอโนช วันเวลา ทั้งหมด แล้วรวม H4191 H8141 H3967 H8672 H8141 H2568 H0583 H3117 H3605 H1961

และวันทั้งหมดนั้นของเอโนชคือเก้าร้อยห้าปี และเขาได้สิ้นชีวิต

:מַחֲלָאֵל אַתְּ הַיְיָ וְאַתְּ הַיְיָ  
 12  
 มาหาลาเลา (ซึ่ง) แล้วให้กำเนิด ปี เจ็ดสิบ เคนัน แล้วมีชีวิตอยู่ H4111 H0853 H3205 H8141 H7657 H7018 H2421

และเคนันมีชีวิตอยู่ได้เจ็ดสิบปี และให้กำเนิดมาหาลาเลา

13  
 הַיְיָ  
 ปี ร้อย และแปดร้อย ปี สี่สิบ มาหาลาเลา (ซึ่ง) ให้กำเนิด หลังจาก เคนัน แล้วมีชีวิตอยู่ H8141 H3967 H8083 H8141 H0705 H4111 H0853 H3205 H7018 H2421

:תְּבָרָה וְיָמֵי וְיָמֵי  
 และบุตรสาว บุตรชาย แล้วให้กำเนิด H1323 H3205

และเคนันมีชีวิตอยู่หลังจากเขาได้ให้กำเนิดมาหาลาเลาแล้ว เป็นเวลาแปดร้อยสี่สิบปี และให้กำเนิดบุตรชายและบุตรสาวหลายคน



22

שָׁנָה	מֵאָרְבָּע	שָׁלֹשׁ	לְשָׁנִים	אֶת	הַלְּיָמִים	אֲחֵרֵי	הַלְּיָמִים	אֶת	אֶבְרָהָם	אֶלְקָנָן	22
ปี	ร้อย	สามร้อย	เมธุเสลาห์	(ซึ่ง)	ให้กำเนิด	หลังจาก	พระเจ้า	กับ	เอโนค	แล้วดำเนินชีวิตกับ	
<a href="#">H8141</a>	<a href="#">H3967</a>	<a href="#">H7969</a>	<a href="#">H4968</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H3205</a>		<a href="#">H0430</a>	<a href="#">H0854</a>	<a href="#">H2585</a>	<a href="#">H1980</a>	

: תְּבָרָה וּבָרָה  
และบุตรสาว  
H1323

בָּנָי  
บุตรชาย  
H3205

וְיָלְדָה  
แล้วให้กำเนิด  
H3205

และเอโนคดำเนินกับพระเจ้าหลังจากเขาได้ให้กำเนิดเมธุเสลาห์แล้ว เป็นเวลาสามร้อยปี และให้กำเนิดบุตรชายและบุตรสาวหลายคน

23

: שָׁנָה	מֵאָרְבָּע	שָׁלֹשׁ	הַשָּׁנָה	וְשֵׁשׁ	שָׁנִים	אֶבְרָהָם	יָמָיו	כָּל	יְמֵי	23
ปี	ร้อย	และสามร้อย	ปี	และหกสิบ	ห้า	เอโนค	วันเวลา	ทั้งหมด	แล้วรวม	
<a href="#">H8141</a>	<a href="#">H3967</a>	<a href="#">H7969</a>	<a href="#">H8141</a>	<a href="#">H8346</a>	<a href="#">H2568</a>	<a href="#">H2585</a>	<a href="#">H3117</a>	<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H1961</a>	

และวันทั้งหมดนั้นของเอโนคคือสามร้อยหกสิบห้าปี

24

ב	: הַיָּמִים	אֲחֵרֵי	לָקַח	כִּי	נִמְוָה	הַיָּמִים	אֶת	אֶבְרָהָם	אֶלְקָנָן	24
๑	พระเจ้า	เขา	ทรงรับ	เพราะ	แล้วเขาไม่อยู่แล้ว	พระเจ้า	กับ	เอโนค	แล้วดำเนินชีวิตกับ	
	<a href="#">H0430</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H3947</a>		<a href="#">H0369</a>	<a href="#">H0430</a>	<a href="#">H0854</a>	<a href="#">H2585</a>	<a href="#">H1980</a>	

และเอโนคได้ดำเนินกับพระเจ้า และเขาก็หายไป เพราะพระเจ้าทรงรับเขาไป

25

: אֶת	מֵאָרְבָּע	וְיָלְדָה	שָׁנָה	מֵאַחַד	שָׁנָה	וּמֵאַחַד	שָׁנָה	שָׁבַע	לְשָׁנִים	וַיְחַי	25
ลาเมค	(ซึ่ง)	แล้วให้กำเนิด	ปี	และหนึ่งร้อย	ปี	และแปดสิบ	เจ็ด	เมธุเสลาห์	แล้วมีชีวิตอยู่		
<a href="#">H3929</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H3205</a>	<a href="#">H8141</a>	<a href="#">H3967</a>	<a href="#">H8141</a>	<a href="#">H8084</a>	<a href="#">H7651</a>	<a href="#">H4968</a>	<a href="#">H2421</a>		

และเมธุเสลาห์มีชีวิตอยู่ได้หนึ่งร้อยแปดสิบเจ็ดปี และให้กำเนิดลาเมค

26

מֵאָרְבָּע	עֶבְרָה	הַשָּׁנָה	וּמֵאַחַד	שָׁנָה	אֶת	הַלְּיָמִים	אֲחֵרֵי	לְשָׁנִים	וַיְחַי	26
ร้อย	และเจ็ด	ปี	และแปดสิบ	สอง	ลาเมค	(ซึ่ง)	ให้กำเนิด	หลังจาก	เมธุเสลาห์	แล้วมีชีวิตอยู่
<a href="#">H3967</a>	<a href="#">H7651</a>	<a href="#">H8141</a>	<a href="#">H8084</a>	<a href="#">H8147</a>	<a href="#">H3929</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H3205</a>	<a href="#">H4968</a>	<a href="#">H2421</a>	

: תְּבָרָה וּבָרָה  
และบุตรสาว  
H1323

בָּנָי  
บุตรชาย  
H3205

וְיָלְדָה  
แล้วให้กำเนิด  
H3205

שָׁנָה  
ปี  
H8141

และเมธุเสลาห์มีชีวิตอยู่หลังจากเขาได้ให้กำเนิดลาเมคแล้ว เป็นเวลาเจ็ดร้อยแปดสิบสองปี และให้กำเนิดบุตรชายและบุตรสาวหลายคน

27

: וַיְחַי	שָׁנָה	מֵאָרְבָּע	עֶבְרָה	הַשָּׁנָה	וְשֵׁשׁ	שָׁנִים	לְשָׁנִים	יָמָיו	כָּל	יְמֵי	27
แล้วเสียชีวิต	ปี	ร้อย	และเก้าร้อย	ปี	และหกสิบ	ห้า	เมธุเสลาห์	วันเวลา	ทั้งหมด	แล้วรวม	
<a href="#">H4191</a>	<a href="#">H8141</a>	<a href="#">H3967</a>	<a href="#">H8672</a>	<a href="#">H8141</a>	<a href="#">H8346</a>	<a href="#">H8672</a>	<a href="#">H4968</a>	<a href="#">H3117</a>	<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H1961</a>	

ב  
๑

และวันทั้งหมดนั้นของเมธุเสลาห์คือเก้าร้อยหกสิบห้าปี และเขาได้สิ้นชีวิต

28

: בָּנָי	וְיָלְדָה	שָׁנָה	מֵאַחַד	שָׁנָה	וּמֵאַחַד	שָׁנָה	שָׁבַע	אֶת	אֶלְקָנָן	28
บุตรชาย	แล้วให้กำเนิด	ปี	และหนึ่งร้อย	ปี	และแปดสิบ	สอง	ลาเมค	แล้วมีชีวิตอยู่		
	<a href="#">H3205</a>	<a href="#">H8141</a>	<a href="#">H3967</a>	<a href="#">H8141</a>	<a href="#">H8084</a>	<a href="#">H8147</a>	<a href="#">H3929</a>	<a href="#">H2421</a>		

และลาเมคมีชีวิตอยู่ได้หนึ่งร้อยแปดสิบสองปี และให้กำเนิดบุตรชายคนหนึ่ง

29

וּמֵאַחַד	שָׁנָה	וַיְחַי	אֶת	לְאֵמָן	בְּ	שָׁנָה	אֶת	אֶלְקָנָן	29
และจากความลำบาก	จากการงานของเรา	จะปลอบโยนเรา	ผู้นี้	ว่า	โนอาห์	ชื่อของเขา	(ซึ่ง)	แล้วตั้งชื่อ	
<a href="#">H6093</a>	<a href="#">H4639</a>	<a href="#">H5162</a>	<a href="#">H2088</a>	<a href="#">H0559</a>	<a href="#">H5146</a>	<a href="#">H8034</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H7121</a>	

: הַיָּמִים  
พระยาห์เวห์  
H3068

אֶתְּ  
ทรงสาปแช่งมัน  
H0779

שָׁנָה  
ซึ่ง  
H0127

מֵאָרְבָּע  
ดิ  
H0127

מֵאָרְבָּע  
จาก  
H0127

וַיְחַי  
มือของเรา  
H3027

และเขาเรียกชื่อของบุตรนั้นว่า โนอาห์ โดยกล่าวว่า คนนี้แหละจะปลอบประโลมใจพวกเราเกี่ยวกับการงานของพวกเรา และความเหน็ดเหนื่อยแห่งมือของพวกเรา เพราะเหตุแผ่นดินซึ่งพระเยโฮวาห์ได้ทรงสาปแช่งนั้น

מֹאֲדָי	שָׂרָיָה	הַיָּבֵשׁ	וְעֵשָׂתְיָה	שָׂרָיָה	בְּנֵי	אֶתְנָח	וְלִיְהוָה	אַחֲרָיִם	לְמֹאֲדָי	וַיְהִי	30
ร้อย	และห้าร้อย	ปี	และเก้าสิบห้า	ห้า	โนอาห์	(ซึ่ง)	ให้กำเนิด	หลังจาก	ลาเมค	แล้วมีชีวิตอยู่	
<a href="#">H3967</a>	<a href="#">H2568</a>	<a href="#">H8141</a>	<a href="#">H8673</a>	<a href="#">H2568</a>	<a href="#">H5146</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H3205</a>		<a href="#">H3929</a>	<a href="#">H2421</a>	

בְּנֵי	וְיָרָא	שָׂרָיָה	בְּנֵי
และบุตรสาว	บุตรชาย	แล้วให้กำเนิด	ปี
<a href="#">H1323</a>		<a href="#">H3205</a>	<a href="#">H8141</a>

และลาเมคมีชีวิตอยู่หลังจากเขาได้ให้กำเนิดโนอาห์แล้ว เป็นเวลาห้าร้อยเก้าสิบห้าปี และให้กำเนิดบุตรชายและบุตรสาวหลายคน

בְּנֵי	שָׂרָיָה	מֹאֲדָי	עֵשָׂתְיָה	הַיָּבֵשׁ	וְעֵשָׂתְיָה	עֵשָׂתְיָה	לְמֹאֲדָי	וַיְהִי	כָּל־	וַיְהִי	31
แล้วเสียชีวิต	ปี	ร้อย	และเจ็ดร้อย	ปี	และเจ็ดสิบ	เจ็ด	ลาเมค	วันเวลา	ทั้งหมด	แล้วรวม	
<a href="#">H4191</a>	<a href="#">H8141</a>	<a href="#">H3967</a>	<a href="#">H7651</a>	<a href="#">H8141</a>	<a href="#">H7657</a>	<a href="#">H7651</a>	<a href="#">H3929</a>	<a href="#">H3117</a>	<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H1961</a>	

๐  
๙

และวันทั้งหมดนั้นของลาเมคคือเจ็ดร้อยเจ็ดสิบเจ็ดปี และเขาได้สิ้นชีวิต

חָמ	אֶתְנָח	שָׂם	אֶתְנָח	בְּנֵי	וְלִיְהוָה	שָׂרָיָה	מֹאֲדָי	שָׂרָיָה	בְּנֵי	וַיְהִי	32
ฮาม	(ซึ่ง)	เซม	(ซึ่ง)	โนอาห์	แล้วให้กำเนิด	ปี	ร้อย	ห้าร้อย	บุตรอายุ	โนอาห์	แล้วเป็น
<a href="#">H2526</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H8035</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H5146</a>	<a href="#">H3205</a>	<a href="#">H8141</a>	<a href="#">H3967</a>	<a href="#">H2568</a>		<a href="#">H5146</a>	<a href="#">H1961</a>

בְּנֵי	אֶתְנָח
ยาเฟท	และ(ซึ่ง)
<a href="#">H3315</a>	<a href="#">H0853</a>

และโนอาห์มีอายุได้ห้าร้อยปี และโนอาห์ให้กำเนิดเซม ฮาม และยาเฟท